

NÉPI EGYSÉG

Támogasd a MNSZ-t,
 hogy továbbra is
 eredményesen
 munkálkodhassék
 mindannyiunk jövőjéért

Molotov nagyfentossága beszéde a külügyminiszterek tegnapi értekezletén

Kína ügye és a nyugatnémetországi övezetek kérdése napirenden

(Moszkva) — A külügyminiszterek moszkvai értekezlete tegnapi ülésének középpontjában Molotov szovjet külügyminiszter javaslatai állottak. A szovjet külügyminiszter indítványozta, hogy tüssék a konferencia napirendjére Kína helyzetének az ügyét is. Marshall tábornok, az Egyesült Államok külügyminisztere hozzá-

járult Molotov indítványához, majd kérte, hogy a kínai kérdés megvitatására hívják meg Kínát is a konferenciára. Molotov Marshall kérésére válaszul hangszólta, hogy Kína képviselője sem az annáldejei Moszkvában, sem pedig a Potsdamban megtartott értekezleten, amikor Kína ügyét tárgyalták,

nem vett részt, tehát természetes, hogy a mostani értekezleten sem képviselheti magát. Tekintettel arra, hogy minél előbb értekezleten fontos határozatokat hoztak Kína ügyében, most a fősúlyt arra kell helyezni, hogy behatóan megvizsgálják, hogy a hozott határozatokat hogyan is hajtották végre Kínában.

A német hadilipar megsemmisítésének kérdése

Bidoult francia külügyminiszter a tegnapi ülésen követelte, hogy Németországot végérvényesen fegyverezzék le és a német hadilipart semmisítsék meg.

Berlin angol külügyminiszter rövid hozzászólása után Molotov a Szovjet Szövetség külügyminisztere emelkedett szóra és hatalmas exorzéjában világított rá a német hadilipar megsemmisítésének nagy fontosságára. Beszédében hivatkozott a potsdami határozatokra, melyben a szövetséges nagyhatalmak érthetően kimond-

ták, hogy a német hadilipart át kell állítani a béketermelésre és azokat a hadilipari üzemeket, melyeket nem lehet átállítani, meg kell semmisíteni. Molotov ezzel kapcsolatban számadatokat sorakoztatott fel a németországi szovjet megszállási övezetben már végrehajtott ilyen irányú munkálatok befejezésére, majd rámutatott arra, hogy a nyugatnémetországi megszállási övezetben még mind a mai napig nem hajtották végre a teljes lefegyverzést. A nyugati zónákban még mindig vannak német és más menekült katonai egy-

ségek: csetnikek, usztasák, nyilasok, melyeket mindezekig nem számoltak fel. Indítványozza, hogy a német hadilipar megszüntetésére a kartellék és a trösztök felszámolására ez év júliusáig dolgozzanak ki munkatervet. A német hadilipart 1949-ig meg kell semmisíteni. Molotov beszéde további során követelte, hogy a német területen levő fegyveres és nem fegyveres egységeket haladéktalanul le kell fegyverezni, fel kell oszlatni és tagjait haza kell szállítani.

Eltűnt Poroszország Európa térképéről

Újabb moszkvai jelentések szerint a külügyminiszterek értekezlete a berlini szövetséges katonai tanács javaslataira kimondotta, hogy Poroszországot megszüntetik.

A hír, hogy Poroszországot eltűntették Európa térképéről, érthető, különösen a Moszkvában tartózkodó francia, lengyel és csehszlovák újságírók körében keltett meglepetést. A történelmi Poroszország és a porosz katonai szellem, mely a letűnt századok folyamán annyi szenvedést okozott a szomszédos népeknek, s melynek csizmái számtalanszor tapostak végig Európa földjén, megszünt létezni és csak, mint fogtonsz szellemének emléke fog tovább élni a békét és nyugalmat óhajtó népek emlékezetében.

Moszkvából jelentik: A szovjet fővárosban tartózkodó amerikai újságírók, különösen azok, akik első ízben vannak Moszkvában, küldött tudósításaikban a csodálat hangján írják a Szovjet Szövetség hatalmas és korszerű fővárosáról. A New York Herald Tribune tudósítója külön kiemeli a szovjet hatóságok előzetes engedélyével, melyvel lehetővé teszik a külföldi újságíróknak, hogy a konferenciáról szóló tudósításaikat a legrövidebb idő alatt juttathassák el lapjaikhoz. A szovjet fővárosról szóló tudósításaikban rámutatnak arra, hogy az élet rendkívül ocsó és hogy a lakásviszonyok — a háború utáni általános szűfoltás ellenére, mely más fővárosokban csaknem katasztrófilis méreteket öltött — Moszkvában minden tekintetben kielégítőek.

Moszkvából jelentik: A külügyminiszterek megállapodtak abban, hogy helyetteseik Moszkvában is folytassák Németország és Ausztria ügyével kapcsolatos Londonban megkezdett megbeszéléseiket. A külügyminiszterek helyetteseiket a következő személyekben jelölték meg: Németország ügyével kapcsolatban a Szovjet Szövetség részéről Visinszkij, az Egyesült Államok részéről Murphy, Franciaország részéről Courve de Murville, Anglia részéről Sir William Strang, Ausztria ügyével kapcsolatban Gusev (Szovjet Szövetség), Clark tábornok (Egyesült Államok), Paris (Franciaország), Hood lord (Anglia).

kormány elismerte az aradi magyar evangélikus püspökséget

(Bukarest) — Tudósítónk jelenti: A Magyar Népi Szövetség többszöri megszüretésére a kormány elismerte az aradi magyar evangélikus püspökséget. Az elismert magyar evangélikus püspökség költségvetését edzését már a most készülő új költségvetésben biztosítják.

Auriol meglátogatja a tengerentúli francia birtokokat

(Páris) — Illetékes párisi politikai körökben úgy tudják, hogy Auriol Vincent francia köztársasági elnök rövidesen hivatalos látogatás céljából a tengerentúli francia birtokokra utazik. A francia köztársasági elnök körútja során meglátogatja a különböző világörökségekben levő, francia államszövetséghez tartozó államokat és gyarmati birtokokat.

100 székely gyermek eltartását vállalják a holgárok

(BUKAREST) — Tudósítónk jelenti: A Bolgár Segélyező Bizottság a bolgár kormány hozzájárulásával bejelentette a CARS vezetőségének, hogy újabb 500 romániai szárazságsújtotta vidékekről való gyermek ellátását vállalja Bulgáriában. A bolgár bejelentés után a CARS központja megkereste a Magyar Népi Szövetséget és közölte, hogy az 500 Bulgáriába küldendő gyermek között 100 magyar gyermeket is szeretnének kívüni a Székelyföldről. Kérte a MNSZ-t, hogy ilyen irányban tegye meg a szükséges lépéseket, jelölje ki a 100 gyermeket és két magyar tanítót, akik a gyermekeket elkísérik.

Ezzel egyidejűleg közöljük, hogy a debreceni Magyar-Román Társaság szintén bejelentette, hogy Hajdu megyében ezer romániai szárazságsújtotta vidékekről való gyermek ellátását vállalják.

Davis tiltakozik az angol csapatok külföldön való tartása ellen

(London) — Az angol alsóház tegnapi ülésén Anglia gazdasági helyzetével kapcsolatos vita során Davis, az angol liberális párt vezető selyos bírálatot mondott a kormány gazdaságpolitikájáról. Davis az angol kormánynak ama melege-tőzéseit, hogy a jelenlegi gazdasági helyzet oka a munkaerőhiányban

keresendő, felvetette a kérdést, hogy akkor, amikor a természetben munkaerőhiány van, miért kell Angliának hadsereget fenntartania külföldön. Különösen tartja azt is, hogy békeidőben miért akarnak sorozást tartani. Végül hangsúlyozta, hogy Angliának nem szabad a világ rend-örtségének lennie.

A magyar szabadságharc orosz vértanúi

A magyar szabadságharc leverése nem volt elegendő az osztrák nagyhatalom. A fiatal Ferenc Józsefnek I. Miklós orosz cár segítségével kellett kénie a győzelmes magyar honvédek ellen, s a saját népet rabságban tartó cár nem is vonakodott a kérést teljesíteni. A magyar demokrácia sorsát Paskievics herceg csapatai döntötték el.

Nem volna teljes a magyarok és oroszok 1849-es viszonyának képe, ha csak a cári beavatkozásról tudnánk. Néhány évvel ezelőtt szovjet tudósok Fehéroroszország fővárosában Minszkben, a régi cári kormányzó iratainak rendezése közben egy olyan aktasomóra bukkantak, amelynek az anyaga új fényt vet a magyar és orosz nép igazi szabadságharcos kapcsolataira. Az aktasomón ez a felirat áll: „Alexej Guszev tüzérszázados és társainak bűnügye.” A peres iratok tizenhat orosz tisztról szólnak, akik katonáik előtt magasztalóan nyilatkoztak Kossuth Lajosról és nem akartak résztvenni a magyar szabadságharc leverésében.

A minszki iratok között megkevert a vádirat is. Eszerint Alexej Guszev tüzérszázados a katonai törvényszék bírái előtt nem is tagadta rokonszenvét a magyarok iránt és így érvet a cári beavatkozás ellen: „Ha a magyarokat legyőzzük, ezzel nem szabadítjuk fel a Habsburg-bírdalomban élő szlávokat, hanem csak azt érjük el, hogy a szlávokon kívül a magyarok is a németek szolgáivá lesznek. Nekünk nem ezért, hanem ez ellen kell harcolnunk.” Ez az orosz katonatiszt megértette tehát, hogy egy nép szabadságharcának letiprásával nem lehet szabadabbá tenni más rab népeket.

A katonai törvényszék 1849 július 30-án ítélezett. A tizenhat vádlott közül hetet lefokozásra, a hadseregből való kizárára és kötéltálat halálra ítélték, a többi Szibériába száműzték. A legnagyobb ítélet tizenöt évtizedi száműzetés volt. Alexej Guszev tüzérszázadosnak végig kellett néznie hat társa kivégzését s végül őt is felakasztották. Az ítélet végrehajtásán jelen volt Galicin herceg is, a cári kormányzó.

Ime, a magyar szabadságharc orosz vértanúi! Az 1917-es orosz forradalomban ezeknek a hősöknek a szelleme győzedelmeskedett. Az orosz nép megsemmisítette a cári rendszert, a Paskievics és Galicinok utódait földönfutóká tette s a világ szabadságharcos népeinek éltetője lett. Alexej Guszev és társai szellemében küldte el Sztalin vezértábornagy 1941-ben Budapestre a cári hadak kezébe került szabadságharcos magyar zászlókat, amelyeket azonban akkor senki sem ragadott kézbe és emelt fel... A Horthy-rendszer megtagadta Kossuth és Petöfi örökét és szoldos-szolgálatba szegődött egy új német önkényuralom oldalán a szabadságharcos orosz nép ellen.

Amikor ma, a demokrácia nagy győzelmei után, szabadon ünnepehetjük március 15-ét, emlékezzünk meg az 1848—1849-es magyar szabadságharc orosz vértanúiról is. Emlékezzünk igazolva, hogy mai szovjetbarátságunk Kossuth és Petöfi korában gyökerezik.

HIREK

A ROMÁNIAI MAGYAR NÉPI SZÖVETSÉG NAPILAPJA

Szerkesztő bizottság: dr. Horváth Miklós, dr. László Ferenc, Szendrői Ferenc.
Feladat szerkesztő: SZABEDI LÁSZLÓ

ELŐFIZETESI DÍJ:

Havi 20.000 lej.

KÉZIRATOKAT NEM ÖRÜNK MEG

Március 15

Sepsiszentgyörgyön

A MNSZ Sepsiszentgyörgyi városi szervezete 1848 március 15-ének 99. évfordulóját a nagy nap szellemében kívánja megünnepelni. Délelőtt 12 órakor a 48-as emlékmű meghonosítására kerül sor a hatóságok és szervezetek vezetőinek jelenlétében. Résztevők a MNSZ helyiségében jelennek meg délelőtt 12 órakor, hogy onnan testületileg vonuljanak az emlékműhöz. A városi mozi termében délután 5 órai kezdettel műsoros ünnepi előadás lesz. Ünnepi beszédet Szabédi László mond, Tancsics Mihályról előadást tart Dobolyi László tanár, karénnel a Mikó-kollégium vezetésével, zenevezérléssel a Szövetség zenekara szerepel. Petőfiút és másoktól szaval Molnár Jenő szövetségi alkalmazotti és két kollégiumi diák. Az ünnepségre mindenkit meghívjuk és elvár a rendezőség.

— Dr. GERÉB PÁL lelkész, a sepsiszentgyörgyi ref. egyházközségben próbaszónoklatát közbejött alkalomok miatt nem március 16-án, hanem f. hó március 23-án (vasárnap) délelőtt tartja meg a várt templomban.

— VALLÁSOS DÉLUTÁN BRASSÓBAN. A brassói magyar evangélikus vasárnapi iskola növendékeit vasárnap, f. hó 16-án délután 5 órai kezdettel vallásos ünnepélyt rendez gyermekszavalatokkal és ének számokkal. Az ünnepség keretében tartja az evangélikus elemi iskola március 15-i szabadság ünnepével kapcsolatos megemlékezését is. Az ünnepségre szeretettel meghívjuk a híveket, a gyermekek barátait és az érdeklődőket.

● Állatorvosi hír. Dr. Vajda rendelői Sepsiszentgyörgy, Olt-utca 39. Telefon: 218.

— ÜZENNEK A HADI FOG-
LYOK. (Brassó) A MNSZ Brassó-
városi szervezetének Mester-utca 16.
sz. alatti székházában átvették a
Szövetségszövetségben levő hadifog-
lyoktól a következő címekre érke-
zett levelek: Boros József Scherg-
gyár, Császár Béla Gen. Grigorescu
3., Balló Péter Str. Brancoveanu
58., Papp György Str. Mihail Vi-
ceazul 1., Lőrincz István Alsó-Tó-
mász, Máthé Ferenc Str. Varful cu
Dor 23., Orbán Ilonka Str. Lunga
31., Antal Pál Ferenc Str. Aurel
Vlaicu 88., Muszka Aurelia Str. Ti-
mocuclui 29., Telicsák József Scherg-
gyár, özv. Dávid Imréné Str. Mi-
raslau 4., Kelemen László Str. Oct.
Goga 108., Szabó Ilona Str. Mure-
sului 6., Szabó Lajos Muresului 6.,
Balog Rozália Str. Baba Novac 32.,
Szabó Irén Str. Grozavescu 3., Bi-
bó Friderika Str. Plevnei 19., Pán-
czel István Str. Nicolae Filipescu
21., Kádár Antal Str. Dupa Iniste
4., Pánzel István Str. Nic. Fili-
pescu 21., Kádár Antal Str. Sace-
lor 17., Száva Lajosné Str. Gen.
Mosoiu 25., Száva Józsefné Str. G.
Mosoiu 25., Székely Gyula Str. Va-
natorilor 68., Simó Benjámin Str.
Kereszt-ú. 89., Turi Mihály Str.
Pandurilor 7., Hadnagy Gizella
Noa, Varga József Str. Horia 93.,
Farkas Ferenc Carpatilor 19., özv.
Pál Anna Középu. 3., Szász Imre
Str. Brancoveanu 22., Gagy Már-
ton Str. Calea Victoriei 92. A Szov-
etségszövetségbe címzett leveleket to-
vábbítás végett szintén a MNSZ
Brassó-városi irodában lehet leadni.

2. NÉPI EGYSÉG márc. 14

A zsidóság a reakció ellen

A Demokrata Zsidó Bizottság brassói megyei szervezetének nagygyűlése

(Brassó) — Vasárnap délelőtt az ARO mozgókészínházban zajlott le a Demokrata Zsidó Bizottság brassói megyei körzetének nagygyűlése. A gyűlésnek különös jelentőséget adott dr. Lieblich Sandu megjelenése, aki a Központi Bizottságot képviselte. A nagygyűlés végén elmondott beszéde világos képet adott a zsidó demokrácia harcáról a reakció erői ellen. Történelmi példákkal igazolta, hogy a zsidógyűlölet mindig reakciós gondolkodással és haladásellenes politikai állásfoglalással volt kapcsolatban s minden időben az elnyomók használták fel eszközül a szabadságukért küzdő népek és társadalmi rétegek mozgalmainak elfojtására. A zsidógyűlölet ellen nem csupán a zsidóság, hanem minden felszabadulást kívánó nemzet is

harcol s természetes, hogy a szabadságküzdelemben a zsidóság helye mindig a reakcióellenes oldalon volt.

A gyűlést egyébként dr. Ritter Sámuel a DZSB brassói elnöke nyitotta meg, majd a megyesi, nagyszabasi, fogarasi, segessvári kerületek kiküldötti üdvözlőit a jelenlévőket. Dr. Greif vázolta a DZSB részéről a zsidó száműzötteknek nyújtott segítséget, míg dr. Zúrievel a DZSB létrejöttének körülményeit ismertette.

Ezután dr. Lőb mérnök beszámolt a brassóme gyi körz. működéséről s utána a gyűlés megválasztotta az új vezetőséget.

A gyűlés üdvözlő távirattal fordult dr. Groza miniszterelnökhöz.

A sepsiszentgyörgyi szövetség árúsa

(SEPSISZENTGYÖRGY) A helyi rendőrfőnökség a szövetség igazgató-ságának átirata értelmében a következő közlést adta ki:

A sepsiszentgyörgyi szövetség alkalmazottai nem részesülnek semmi-féle pamnt, illetve fonal járandóságban. Azok, akik a gyárból származó fo-nalat eladásra, vagy feldolgozásra visznek, ehhez törvénytelen uton jutottak. Akik tehát ilyen vesznek, vagy feldolgozásra vállalkoznak, orgazdnak minő-sülnek és mint ilyenek, büntetőjogi következményeknek teszik ki magukat.

A brassói tankerületi főigazgatóság hírel

Újabb ösztöndíjak - Március 15-e meg- ünneplése - A tanféléstület is kétszeres fize- tést kap - Meddig tart a húsvéti szünidő?

(Sepsiszentgyörgy) — A brassói állami magyar tankerületi főigazga-tóságától nyert értesítésünk alapján közöljük, hogy a közoktatásügyi mi-nisztérium a főigazgatóság területén levő magyar nyelvű (felekezeti és állami) egységes gimnáziumok tanu-lói számára a tavalyi 150 ösztöndíj-tal újabb 150 ösztöndíjjal töltötte meg körülbelül 248 millió lej érték-ben. Egy ösztöndíj összege 5000 lej tesz ki iskolánaponként.

A március 15-ét az idén vala-mennyi magyar nyelvű iskolában, te-hát az államiakban is házi ünnepség

keretében ülik meg. A közoktatás-ügyi minisztérium erre a napra fo-loskaszületet rendelt el.

Az Általános Munkaszövetség mozgalmának eredményeképpen a márciusi kétszeres fizetést a tan-féléstület tagjainak is (felekezeti-eknek és államiaknak egyaránt) már-cius 20-ig ki kell fizetni.

Az idei húsvéti iskolai szün-et — mint arról már tegnap beszámol-tunk, a rendes időtartamról lesz. Most pontolag közöljük, hogy a húsvéti vakáció április 9-től 17-ig tart.

Adj az inségeseknek pénzt, élelmiszert! • Bővelkedőnek kötelesség — szegénytől érdem!

● „AURORA” Fogyasztási Szövet-
kezet, Brassó vasárnap, 1947 március
23-án reggel 9 órai kezdettel a Nem-
zeti Néppárt Szabadság-tér 26. szám
alatti helyiségében RENDES KÖZ-
GYŰLEST tart, melynek napirendjén
az igazgatóság 1946-ik évről szóló be-
számolója, valamint más ügyek szere-
pelnek. Amennyiben a fenti időpont-
ban a szavazati joggal rendelkező tagok
fele nem jelennek meg, abban az eset-
ben az alapszabály 88-ik pontja érte-
lmében a közgyűlést 1947 március 30-
án, vasárnap délelőtt 9 órai kezdettel
tartják meg a fentnevezett helyen
ugyanazzal a napirenddel, a megjel-
tett tagok számára való tekintet nélkül.
A napirend, a mérleg és az 1946-ik évről
szóló zárszámadások megtekinthetők a
szövetkezet irodájában. A közgyűlésen
a tagok az „Aurora” szövetkezet által
kiadott vásárlási könyvvel igazolják
magukat. Brassó, 1947 március 8.

Igazgatóság.

— KIK KAPTA LEVELET
hadifogoly hozzátartozóiktól? Özv.
Antal Jánosné, Sepsiszentgyörgy,
Regina Elisabeta-t 15. Osváth Imre
Sepsiszentgyörgy, Kőrösi Csoma
Sándor-út 32a, Ruzsa Benjáminné,
Bot Péter-utca 19., Tóth Mária La-
jos király-utca 19., id. Kerecsuly
János, Sebestyén Lajos jelentkeze-
nek szerkesztőségünkben: Sepsiszent-
györgy, Szabadság-tér 10., délután

Üzerek az inségesekér

(Sepsiszentgyörgy) — A fenti
cím ne tévesszen meg senkit. Nem
arról van szó, hogy az üzerek, a
társadalom rákfenéje netán megta-
gadták volna önmagukat és meg-
esett volna a szívük azokon, akik sa-
ját hibájukon kívül és az ő jóvolt-
tából jutottak volna a legkétség-
beesőbb nyomorba. Hanem arról
hogy igen sok esetben éppen az üz-
rek révén jut az aszállyújtott né-
méi élelmiszerhez.

Az üzér ugyanis felül a vonatra
bevásárol és hazaérkezve olyan áro-
adja el az élelmiszert, amilyent csak
minden emberi mivoltából kivér-
közt lénynek van szive kizsárolni s
megszorult embertársaitól. Szám-
tásaihoz azonban néha — s az utó-
bi időkben egyre több — hiba csú-
szik be. Az tudniillik, hogy az áru
a demokratikus hatóságok elköbo-
zák. Nincsen ugyanis olyan fegyver
amely ellen előbb, vagy utóbb hatá-
sos védekezést ki ne találhatna.
Az üzerek ellen a fokozottabb éber-
séget találták ki. Ennek aztán rend-
szert az a következménye, hogy az
üzér — akárvan, nem akárvan — a
inségeseknek juttatja árúját. Eppen-
csak a remélt búsas haszontól esik
el.

Legutóbb Uzonban fűlelték le a
éber demokratikus szervezetek és
hatóságok több ilyen szállítmányt.
Négy vasúti kocsi élelmiszert osztot-
tak ki az inségesek között. A napo-
ban Kádár Ferenc és Barabás Já-
nos lisznyói lakosok hoztak egy
vasúti kocsiakománnyat, amelynek
tartalmaként marhaszállítmány sze-
repl, de a vasúti munkásság éber-
sége folytán kiderült, hogy a kocsi-
ban marha helyett 1208 kiló búza,
709 kiló liszt, 3707 kiló tengeri la-
pult 79 szálkban.

A dobollói Nedelca Ioan is 414
kiló tengerit hozott feketén. A szin-
tőn dobollói Florea Nicolae és Mo-
canu Nicolae 1411 kiló tengerit re-
tettek a vasúti kocsi tartalmát jelző
kukoricaszár alatt. Timár János az
inségeseket segítő CARS leple alá
rejtette a 3883 kiló tengerit és 628
kiló búzát és árpat tartalmazó feke-
te szállítmányt, amely a hatóságok
figyelme folytán nem a feketepiacra,
hanem az INCOOP raktárában kö-
tött ki, ahonnan hivatalos áron
kerül az arra rászorultak birtokába.

Igy szegődnek az üzerek — aká-
va, nemakárvan — az inségeseket se-
gítők táborába. Részünkről további
ilyen eredményes munkát kívánunk
nekik. Hátha sikerül a lakosságot
meg vetőmaggal is ellátni ilyenfor-
mán.

A BUKARESTI RÁDIO MAGYAR MŰSORA

Március 13. csütörtök: 7.30: Hírek,
hanglemezek, lapszemle. Este 19: Nő
óra.

Március 14. péntek: 7.30: Hírek,
hanglemezek, Nagy István könyvének
ismertetése. Este az operaelőadás köz-
vetítésének első szünében. Kb. 18.34
és 19.30 között Kacsó Sándor belpóli-
tiki szemléje.

Március 15. szombat: 7.30: Hírek,
hanglemezek, lapszemle. Este 19: Gyer-
mek- és ifjúsági óra, Cseni Gyula
hangjátéka.

Március 16. vasárnap: Hírek, hang-
lemezek, Tiboldi Béla riportja.

MOZGÓK MŰSORA

BRASSÓ

Aro: Manhattan. — Astra: Kémm-
voltam. — Capitol: Lajla. — Corso.
Külvárosi órszoba (magyar). — Lum-
na: Egy éjszaka (szovjet). — Modern
Tengeraltjárók az Atlanti-óceánon —
Redut: Skylark. — Scala: Nyugtalan
szívek.

SEPSISZENTGYÖRGY

Majális (magyar).

Előfizető-gyűjtőket

keresünk vidékre

magas jutalékkal

Részletes ajánlatokat a Népi Egység
brassói kiadói hivatalába kérünk.

Szviridov szovjet tábornok válaszjegyzéke a magyarországi közlétsásgellenes összeeskü- véssel kapcsolatban

(Budapest) — A moszkvai rádió jelentése szerint Weems, az Egyesült Államok megbízottja kormánya nevében jegyzéket nyújtott az Szviridov tábornoknak, a magyarországi Szovetséges Katonai Ellenőrző Bizottság szovjet vezetőjének. A jegyzék azt állítja, hogy Kovács Béla, a Független Kisgazdapárt titkáranak a szovjet hatóságok által történt letartóztatása „beavatkozást” jelent Magyarországra belügybe. A jegyzék ezenkívül megkísérli, hogy lekicsinnyítse a nemrég Magyarországon leleplezett közlétsásgellenes fasiszta összeesküvés méreteit akkor, amikor megállapították, hogy

Kovács Béla szoros kapcsolatot tartott fenn a terroristákkal, melyek a magyarországi szovjet megszálló csapatok biztonságát súlyosan veszélyeztetették.

Az Egyesült Államok jegyzékére Szviridov szovjet tábornok ugyan- csak jegyzékben válaszolt, melyben rámutatott arra, hogy a Kisgazdapárt vezetőinek egy része milyen bü- nös szerepet játszott a magyar de- mokrácia aláaknázásában. Az észak- amerikai eljárást nem lehet másnak tekinteni, mint arra irányuló kísér- letnek, hogy csorbítsák a szovjet csapatok Magyarországon való tar- tozkodásának biztosítására vonatko- zó önvédelmi jogát.

Szviridov tábornok jegyzéke a továbbiakban hangsúlyozza, hogy nem ért egyet az Egyesült Államok kormányának ilyen értelmű beavat- kozásával. Hangsúlyozza, hogy Ko- vács Béla letartóztatását, melyet a szovjet csapatok elleni merényletek előkészítése miatt hajtottak végre, nem lehet a szovjet csapatok részé- ről Magyarország belügyeibe való beavatkozásnak tekinteni.

Milyen vasut- vonalakra kell utazási engedély?

(Bukarest, Agerpres) — A román államvasutak vezérigazgatóságá- nak rendelete értelmében az aláb- bi vasútvonalakra kell utazási en- gedélyt váltani:

Bukarest—Brassó—Tövis—Arad,
Bukarest—Kolozsvár—Várad—
Szatmár, Bukarest—Darmanesti,
Bukarest—Mărăesti, Bukarest—
Dorohoi, Bukarest—Buzău—Ga-
lati—Bărlad, Bukarest—Urziceni—
Tecuci, Bukarest—Constanța,
Bukarest—Giurgiu—Adjud, Ma-
rosvásárhely—Mádéfalva—Szé-
kelykocsárd, Focsani—Odobesti,
Bacău, Piatra-Neamt, Păscani,
Iasi, Fălticeni, Roman—Bukarest—
Podul Iloaiei—Hârlău—Veresti—
Dorohoi, Brassó—Mádéfalva,
Héjjásfalva—Székelyudvarhely,
Piatra-Olt—Nagyszeben—Kiska-
pus.

A többi vasútvonalakon utazási engedély nélkül lehet utazni.

● Sepsiszentgyörgyön hirdetteket továbbra is felvesz Zeke László meg- bizottunk. Zöldsejtelac-tér 10. szám.

**Poloskák ellen
csakis
Plotox-ot
használgon
Óvakodjunk az utánzatoktól**

Groza kihallgatáson fogadta Kurkó Gyárfást

(BUKAREST) — A miniszterelnökség közli: A kormány tagjai tegnap este hét órai kezdettel Groza dr. miniszterelnök elnökletével minisztertanácsra ültek össze. A minisztertanács folyó kormányzati ügyeket tárgyalta meg. A minisztertanács este 9 órakor ért véget.

Itt írjuk meg bukaresti jelentés alapján, hogy Groza dr. minisz- terelnök tegnap kihallgatáson fogadta Kurkó Gyá országgyűlési képviselőt, a Magyar Népi Szövetség országos elnökét.

20 rendkívüli hitelre vonatkozó törvényjavaslatot terjesztettek be a képviselőház elé

(Bukarest) — Tudósítónk jelen- ti: A képviselőház kedden délutáni ülése Sadoveanu elnökletével 5 óra- kor kezdődött meg. A legutolsó ülés jegyzőkönyvének felolvasása után Vantu miniszter 20 rendkívüli hitel megnyitására vonatkozó törvényja- vaslatot, illetve az ezt kísérő királyi leiratot terjesztette be a képviselő- házhoz. Sadoveanu bejelentette, hogy az új házszabály értelmében a következő parlamenti bizottságok alakultak meg: az általános belügyi, illetve megyei és községi törvény- hozó bizottság, külügyi bizottság, földművelésügyi, kultusz, közmun- kaügyi, bányászati, közlekedésügyi és szövetkezetügyi bizottság. Az el-

nöki bejelentés után Croitoru szo- ciáldemokrata, Stancu Virgil nem-zeti néppárti, Rădescu-Brănești libe- rális és Șuraga demokrata parasz- párti képviselőnek az államigazgá- házba utalt betegek ellátására vonat- kozó kérdésére Bagdasar Florica egészségügyi miniszter azonnal válaszolt, hangsúlyozva, hogy ez a kérdés már régóta foglalkoztatja mind az egészségügyi minisztériu- mot, mind pedig a minisztertaná- csot. Rövidesen ezen a téren lénye- ges javaslat fog bekövetkezni, amennyiben ezután az államigaz- beutalt betegek, illetve katonák részére

Lemond a belga kormány

(Brüsszel) — Kormánykörökben úgy tudják, hogy Huisman belga minisz- terelnök ma reggel megjelenik a ré- gense hercegnél és benyújtja a kormány lemondását.

Brüsszelből jelentik, hogy a kereske- dők a kormány 5—14 százalékg terje- dő árcsökkentési rendelete elleni tiltá- kozásukkal tegnap beztárták üzle- teiket. A tözsde hasonlóképpen tegnap reggel, amikor értesült a kereskedők elhatározásáról, szintén beztárt a kaput

nem pénz utalnak ki, hanem élle- miszert.

A kérdésnek elhangzása után az elnök az ülést felhagyasztette, hogy a megalakult bizottságok tisztikarát megválasztassák. A hűsperces szünet után, mikor újra megnyit- az ülést, Simion Ion képviselő isme- rítette a megválasztott bizottságok tisztikarának névsorát, majd az el- nök az ülést beztarta.

Ujabb ülésre szerdán délután fél 5 órakor került sor, amikor napö- rendben a képviselőház tisztviselői karára vonatkozó törvényjavaslat került a ház elé, majd a bizottságok tanulmányozták a benyújtott tör- vényjavaslatokat.

Köztársaságellenes összeesküvés miatt ismét több személyt tartóztattak le Magyarországon

(Budapest) — Az Agerpres jelen- tése szerint a magyar belügyminis- terium tegnap hivatalos közlemény- t tett közzé, melyben bejelentette, hogy a köztársaságellenes összeeskü- vés ügyében a vidéken lefolytatott vizsgálatok során, súlyos terhe- ő adatok alapján 16 személyt őrizetbe vettek. Az őrizetbe vett egyének

mindannyian a köztársaság-ellenes fasiszta földalatti szervezkedésben vettek részt.

A budapesti rádió jelentése szerint a letartóztatottak legnagyobb része szombathelyi és székesfehérvári ille- tőségű egyén.

Itt írjuk meg, hogy az osztrák ha-

tóságok náci összeesküvést leplezték le, melynek vezetője Rotteberger mérnök veszedelmes náci ügynök volt. A hatóságok 58 egyént letar- toztattak. A vizsgálat során megál- lapították, hogy az összeesküvők a szükséges pénzt a különböző áruk elfeketéséből szedték össze.

Budapest alpolgármestere és a magyar főváros közművelődési ügyosztályvezetője Brassóban

(Brassó) — Beer János, Budapest alpolgármestere és Gorda Gábor író, Budapest főváros közművelődési ügyosztályának vezetője több mint egy hétig tartó hivatalos látogatást tettek Bukarestben, a két főváros kapcsolatának megerősítése és ezen a révén a magyar-román barátság kimélyítése céljából.

Látogatásuk során felvették a kapcsolatot a román főváros köz- igazgatási és szellemi életének veze- toivel és megbeszéltek azokat a mó- dozatokat, amelyek segítségével az említett cél minél tökéletesebben megvalósítható. — Megbeszéléseket folytattak Kurkó Gyárfással, a Ma-

gyar Népi Szövetség országos elnö- kevel is.

A magyar főváros két kiküldött- jét, valamint Beer János feleségét Groza miniszterelnök diszvacsoán látta vendégül. A vacsora alkalmá- val Groza miniszterelnök nagy be- szédet mondott s ebben hangsúlyoz- ta a román-magyar barátság előmoz- dításának fontosságát. Ugyancsak vacsorát adott a vendégek tisztele- tére Teohari Georgescu belügyminis- ter is és hosszasan elbeszélgetett ve- lük.

A magyar főváros képviselői bu- karesti megbeszéléseik során felvet- ték a kapcsolatot a Román-Magyar

Társaság vezetőivel, továbbá a Ro- mán Írók Szövetségével s megál- lapították a két főváros közművelő- dési kapcsolatainak módosítását.

Bukarestből a magyar főváros ki- küldöttei kedden este gépkocsin Brassóba érkeztek, ahol mint a vá- ros vendégei, az Aro-szállóban szá- lottak meg. Kedden este dr. Tasie- danu Ștefan, Brassó város polgár- mestere baráti vacsorán látta vendé- gül őket, valamint a kíséretükben le- vő Cizek O. W. külügyminiszeri osztályfőnököt, Cristescu, a Tájé- koztatási Minisztérium képviselőjét és kíséretük többi tagját.

Szerdán délelőtt a budapesti ven- dégek fogadták a saját brassói kép- viselőit, valamint a demokratikus szervezetek kiküldötteit, majd a pol- gármester kíséretében látogatást tet- tek az IAR üzemeiben. Ezután me- tekintették a Fekete-templomot, a városi levéltárt és a város egyéb nevezetességeit.

Délben az Aro éttermében Brassó város polgármestere diszbedéket ren- dezett a vendégek tiszteletére, ame- lyen résztvett Nicolae-Cocuz had- testparancsnok is.

Itt Tasiedanu dr., Brassó város polgármestere üdvözölte a budapesti vendégeket, majd Duca Ștefan, a szaktanács elnöke tolmácsolta a vá- ros 40.000 főnyi munkásságának üdvözlését.

Az üdvözlőleltre Beer János vá- laszolt, aki örömet fejezte ki afő- lött, hogy a brassói üzemeiben a munka fokozott ütemben folyik. Duca ezután az együttöltő népek barátságára üritette poharát. Utána Gorda Gábor mondott nagyhatású beszédet. Az üdvözlőleltre sorát Cristescu, fővárosi képviselő zárta le.

Magyar Ifjak üdözlük az Ifjúmunkás Szövetséget

(KOLOZSVÁR) — A MNSZ ifjúsága a következő táviratot im- tette az Ifjúmunkás Szövetséghez:

Ürömmel és testvéri szeretettel fordulunk a grivical munkásif- júság felé az Ifjúmunkás Szövetség országos megszervezésének meg- indítása alkalmából. Ürömmel, mert a munkásifjúság ismét behizo- nyította, hogy az élen jár. Az Ifjúmunkás Szövetség célja, az Ifjú- sági Egységfront megerősítése. Mi, magyar nemzetiségű ifjúság, régi haladó társainkat üdvözljük a Ti példamutató mozgalmatok- ban.

A MNSZ IFJUSÁGÁNAK ORSZÁGOS KÖZPONTJA

Ülést tartott a magyar parlamenti csoport

(Bukarest) — Tudósítónk jelen- ti: Kedden a parlamenti ülést megelő- zően a Magyar Népi Szövetség par- lamenti csoportja a képviselőház épületében levő tanácstermében meg- beszélést tartott. A megbeszélés al- kalmával a meggyűjtökből visszatért képviselők ismertették a helyzetet, majd a parlamenti csoport vezetése- ge a képviselőház elé került tör- vényjavaslatokat és a költségvetés-

sel kapcsolatos kérdéseket ismertette.

Itt írjuk meg, hogy szerdán dél- előtt 10 órakor a parlament több- si pártjai — köztük a Magyar Népi Szövetség is — tartottak érte- kezletet a képviselőház üléstermé- ken, amelyen Groza miniszterelnök- kel az élen valamennyi miniszter jelen volt. Az értekezlet 1 órakor ért véget.

TESTNEVELÉS

Befejeződött a párisi asztali tenisz világbajnokság

(Páris) — A második világháború utáni első asztali tenisz világbajnoki versenyek szombaton a párisi sportpalotában véget értek.

Az egyes versenyszámok végleges eredményei a következők: Férfi egyéni: 1. Vana (Cseh), világbajnok. 2. Sido (magyar). 3. Leach (Angol). 4. Pagliare (USA).

Női egyéni: 1. Farkas Gizi (magyar), világbajnok. 2. Blackbura (Anglia). 3. Dace Vera (angol). 4. Piritz (Ausztria).

Férfi-páros: 1. Vana-Slar (cseh), világbajnokok. 2. Leach-Carrington (angol).

Női-páros: 1. Farkas Gizi-Piritz, világbajnokok. 2. Cleuther-Month (USA).

Vegyes-páros: 1. Farkas G.-Soós (magyar). 2. Depterseva-Slar (cseh).

KÜLFÖLDI SPORT

A MAGYAR NB. I. MÉRKŐZÉSEI

(Budapest) — A Magyar Nemzeti Labdarugó bajnokság második tavaszi fordulóján az érdekes mérkőzések egész sorozatát játszották le vasárnap. A forduló két rangadó mérkőzését, a Ferencváros-Ujpest és Vasas-MTK mérkőzéseket 32, illetve 25 ezer főnyi közönség nézte végig.

Részletes eredmények: Ferencváros-Ujpest 1:0 (0:0). MTK-Vasas 2:2 (2:0). Haladás-Csepel 1:0 (0:0). Erő Madisz-Dorog 1:0 (0:0). Győri Eto-DVSC 2:0 (2:0). Pérecs-Kis-

pest 3:0 (2:0). Szek Barátság-Szeged 6:0 (3:0). A bajnokság élén az Ujpest áll 27 ponttal. 2. Ferencváros 26, 3. Vasas 22, 4. Kispest 21, 5. Eto 5 pont.

A budapesti rádió jelenti, hogy a Magyar Sibajnok versenyek műle-sikló számát vasárnap tartották meg és azt Székla Péter kiváló versenyző nyerte meg Máté és Kósa előtt.

Az Encián T.T.E. március 17-én, hétfőn este háromnegyed 7 órai kezdettel az egyesület nagytermében választmányi gyűlést tart, amelyre a tagok pontos megjelenését kéri.

BORZALMAS TÜZVÉSZ PORTUGÁLIÁBAN

(Páris) — Lisabon mellett Portugália legnagyobb múrmalmában tegnap tűz ütött ki és mintegy 4000 zsák liszt a tűz martalékául esett.

Nagyobb mennyiségű száraz cserekeszka,

Egy jó állapotban lévő lencse rosta,

Egy férfi varrógép és egy fáker kocsi eladó.

Nagyborosnyó 29. szám. (Szerzőneve Maré)

Figyelem!

Megérkeztek a karalábé és káposzta (nyári és téli) Magvak tasakban és kimérve (Engrosban is kaphatók)

Silberstein és Fischer céghez
BRASSÓ, Hosszu utca 39 (Lungă) Telefon 24-11

Pályázati hirdetés

a brassói „Encián” Turista Egyesület kezelésében levő belnoki turistaházának bérletére

A Bácsfalu határában levő turistaház 40 pernyi járással fekszik a köz-ségtől. Bérletét 1947 május 1-től. Erdelkődni lehet és a feltételek megtekint-hetők az egyesület Brassó, Hosszu-utca 4. szám alatti udvari irodájában del-utánonként 4 óráig. Pályázatokat zárt borítékban, pontos cím megjelölésével legkésőbb 1947. március 31-ig lehet benyújtani az egyesület irodába.

„ENCIÁN” T. T. E., BRASSÓ

ROMÁN KIRÁLYI SZABADALOM FÉNYKÉPES GYÜRÜ

Ujdonság!



Ajándék!

Rendeljen mind a maga, mind pedig a maga által kedvelt személy részére elegáns CHEVALIER-gyűrűt. Ez a gyűrű kemény ezüstből fém-ből készült, melynek a közepére csekély 70 EZER LEJÉRT elhelyezik az Ön vagy az Ön által megjelölt személy fényképét.

Azonnal küldjön nagy vagy kis méretű fényképét és 30 ezer lej elő-leget a 19.747. számú postacsekkre vagy postautalvánnyal alábbi címre, vagy a Banca Românească bukaresti központjához.

A csopontképeken jelölje meg egy keresztet (x) az illető, akinek a fényképét a gyűrűre akarja alkalmaztatni. Amennyiben az öszveget a fényképpel egyidőben beküldi, a gyűrű ára mindössze 60 EZER LEJBE KERÜL.

Amennyiben a gyűrűjét aranyon akarja, ezt az eljárást ugyanazért az ártól elvezessük, de kérjük, hogy legcsekélyebb mennyiségű aranyat küldjön be.

Tíz napon belül küldjük a megrendelt gyűrűt, a hátralékos összeg utánvételezésével és a beküldött fényképpel együtt. A fényképet sirtelle-nül juttatjuk vissza.

„FADECA” Snc. in Com. Bucuresti. Str. Carol 9. Telefon 2-76-81.

MAGAS JUTALEKKAL ÜGYNÖKÖKET KERESÜNK
HAT GYÜRÜ EGYSZERI MEGRENDELÉS ESETÉN AJÁNDEKKEP-PEN EGY FÉNYKÉPES GYÜRÜT ADUNK
VÁGJA KI ÉS ŐRIZZE MEG EZT A HIRDETÉST!

A MAGYAR NÉPI SZÖVETSÉG BRASSÓI TAGOZATA

1947. március 16-án, vasárnap délelőtti fél 11 órai kezdettel rendezt meg iskoláink és egyesületeink közreműködésével

Március 15-iki

NYILVÁNOS ÜNNEPÉLYT AZ „ASTRA” TERMÉBEN.
LEGYÜNK OTT MINDNYAJANI!

MŰSOR:

1. Veres Béla tanár, megyei elnök megnyitó beszéde.
2. Berzsenyi-Kodály: A magyarokhoz. Előadja a Római Katolikus Gim-názium énekklara.
3. Petőfi: A szabadsághon. Előadja Soós Aranka, a Ref. Leánygimnázium II. oszt. tanulója.
4. Székely Némőné. Előadja a Római Katolikus Leány- és Fiú clemi isk.
5. Ady-Kodály: Felszállott a páva. Előadja a Brassói Magyar Népi Dalárda.
6. Dr. Székessy Jenő tanár ünnepi beszéde: Március népe - Népek márciusa.
7. Petőfi: Föltámadott a tenger. Előadja a „Törökves” Munkásdalárda szavaló-kara.
8. Az Encián Testnevelő Egyesület leányseportjának tornamutatóványa.
9. Kodály-dallamok. Előadja a Római Katolikus Leányfőgimnázium Ka-mara-énekklara.
10. Medgyes Lajos: Éckeszózat. Előadja Szombathy László, a Ref. Fiúke-reskedelmi VIII. oszt. tanulója.

Magyar Testvér! Érted küzd a Népi Egység!

Apróhirdetések

szavanként 1000 lej, legkisebb hirdetés 10.000 lej. Állástkeres rovatban 800 lej szavanként. Legkisebb hirdetés 8000 lej. Jellege vagy Cím a kiadóban pótdíja 1000 lej. Közzététel költsége: 2000 szavanként. Nyitólár 4000 szavanként. Szövegközötti hirdetés 1500 lej szavanként. Kereset hirdetések: hirdetés oldal-on előírás nélkül 1200 lej cm²-ként, páros bal szöveg oldalon 1500 lej cm²-ként, páratlan jobb szöveg oldalon 1800 lej cm²-ként. Hirdetési díjak előre fizetendők.

FOGLALKOZÁS

HÁZVEZETŐNÖT keresünk magányos, korosabb férfi háztartásának vezetésé-re. Ismer. Erdelkődni és jelentkezni lehet „Münerva” könyvesbolt, Sepsiszentgyörgy. 2-87

KOVÁCS-SEGÉDET és tanuló autór-gó munkára alkalmas Szabó Márton autórógó üzembe, Brasov, str. Lungă 76. 9357-f

KERESEK április 1-re középkorú, ko-moly nőt mindenesnek háziura. Pünkösdi malom, Tatrang. 9290-f

MENDENESNŐ állást keres. Címeket a brassói kiadóba „Szorgalmas” jellegre kérek. 9315-f

GYORSERŐNÖT keresünk jó fizetéssel azonnala Népi Egység, Sepsiszent-györgy, Szabadság-tér 10. délután 3-5 óra között.

ADÁS-VÉTEL

FURNIROZÁSHOZ keresek enyvező bakot 5-6 spinglist, Fülöp József asz-talos, Cárta, jud. Căuc. 9089

MAGASNYOMASU permetezőgépet, 15 literes, keresek. Ajánlatok Bartha E. Emil, Covasna. 9102

FONO- és szöveggepet, teljes felsze-ressel megvételre keresek. Továbbá: ajánlok új Alfa-Szuperátoreket, Buri-ou Alex, Iscroni Jud. Hunedoara. 9254-a

ELADÓ a Calea Bucurestilor 62. szám alatti beépítetlen házhoz. Erdelkődni Bársana (Kocsis) cég irodájában, Calea Bucurestilor 35. szám alatt. 9284-a

MEGVÉTELRE keresek frégépet. Aján-latokat Dr. Albert Lörincz ügyvéd a-mére. Bölön. (Jud. Treischaue). 2-96

„VITOS” hamisnyasmfelszedőgép csak-nem új eladó. Madas, Brasov, Piata 1A-bertől 1. szám. 9319-a

EGY pár igazonóhám eladó. Aronsohn, Brassó, str. Grozăvescu 1. Telefon 16-34. 9322-a

TEHERAUTÓ egy és fél tonnás, üzem-képes jó állapotban, jó gumikkal eladó. Erdelkődni Csikszereza, Petőfi-utca 27. 9324-a

HÁROM tonnás üzemképes teherautó jó gumikkal eladó. Sepsiszentgyörgy. Lenin-ut. 89. 9104

ELADÓ egy jókarban levő 8 literes benzínmotor. Sidó Gáspár, Kovászna. 2-99

MEGVÉTELRE keresek egy négy ajtós luxurautót. Molnár Lajos, Kézdivásár-hely, Lenin-utca 28. 9318-a

ELADÓ nagyobb mennyiségű marha-trágya és kifaragott csere és nyárfa. Sepsiszentgyörgy, Vároai József-utca 32. szám. 9105

PESI gyári SUNDA cimbalom olcsón eladó. Sepsiszentgyörgy, Körösi Csoma Sándor-utca 7. 9106

KERESKEDELEM-IPAR

VESZKEZ és ELADOK ékszert, brilli-ánskéket, csüszőt, perzsaszőnyegeket, festményeket, kristályt, porcellánt, ér-télc- és dísztárgyakat „INCREDEREA” Brasov, str. Armatei Rosii No. 22. te-lefon 35-96. 9082-z

VEGYES

AKUMULÁTOROKAT újonnan készí-tünk, javítunk garanciával. „BETO-NUL”, Brasov, str. Armatei Rosii 22. Telefon 35-46. 10009-y

VARRÓGÉPEKET pontosan és tartó-san javít „Bede”, kívánatra házánál is. Kert-út 6. szám, Brassó. 9239-v

POLOSKÁT szakszerűen írt Varga, Brassó, Kórház-utca 33. II. emelet. Rózsa, vagy Str. Nicolae 5. 9245-v

RENTABILIS üzletbe 40-50 millió tő-késtársat keresek. Ajánlatokat a ki-adóba kérek. 9103

INGATLAN

HÉTSZOBÁS ház árverésen eladatik március 26-án Bácsfaluban 17. szám alatt. 9269-i

VEZKEZ Brassóban családi házat 500 m²-ig Visconti ingatlanforgalmi iro-da, Brassó, Regele Carol 40. Telefon 15-88, vagy 15-93. 9321-i

HÁZHELY Ezentpéteri-út környékén eladó. Landau, Brassó, General Mosoiu 25. Telefon 17-23. 9323-i

BÉRLET

EGY kiadó élelmiszerüzletet, keresek, vagy társulni szeretnék. Cím a brassói kiadóban. 9317-b

SZERKESZTŐSÉG:

Sepsiszentgyörgy, Szabadság-tér 10.
KIADÓHIVATAL:
Sepsiszentgyörgy, Lenin-út 5.

Brassói kiadóhivatali és szerkesztőségi ki-
rendeltetés:
Str. Argintarilor 16. Távfeszéő 17-52.

Bejegyezve a brassói törvényszéken G. II. 1768-1944. szám alatt.
Engedélyezte: Cenzura Militară az 1437-1944. X. 7. szám alatt.